

En memoria da

Catrina Venzin-Caduff, Rueras 7-1-83



(G.F.) Paucs dis avon Nadal annunzia il zenn da s. Giachen e da s. Vigeli la buca aunc spetgada mort da nossa cara e preziada convischina Catrina Venzin-Caduff, da Rueras. Tut che sepreparava per la fiasta da Nadal, aschia era nossa Catrina. Cheu vegn il Salvador e cloma ella, per ch'ella sappi festivar il Nadal leusi.

La defuncta Catrina Venzin-Caduff ei naschida ils 2 da settember 1912 a Rueras. Ella fuva igl emprem affon da 5 fargliuns. Ei era onns maghers. Gia cun 8 onns piarda ella siu bab. Ses geniturs fuvan: Rest Antoni ed Onna Maria Caduff, nata Hendry. La Catrina ei stada in bien sustegn per ils ses.

1941 sespresa ella cun Giachen Antoni Venzin a Rueras. Da quella lètg sortan 3 buobs e 4 buobas. La famiglia ha adina fatg cun plascher il pur. La defuncta ha schau muncar nuot. Tenor la devisa «Ura e lavura – sche gida Tei Dieus» han ei tratg si ils

affons en tema da Diu, oraziun e lavur.

1969 piarda la buna Catrina siu consort. Igl ei stau ina greva frida. Sia ferma cardientscha ha gidau a surmontar quellas plagas. 1956 ha ella stuiu serender en spital per ina greva operaziun dil culiez. Quella ha privau ella empau da sia vusch. Il pli vess ha ella fatg da buca saver cantar pli, essend ella ina buna cantadura. Ella ei denton serestabilida dètg stupent. Ed ils affons fagevan bien cun la mumma. Ins ei sereguardaus ella GR da siu di da naschientscha cun ina poesia. Quei ha fatg ad ella grond plascher. Ella ei serendida a Sedrun tier sia feglia Annamaria, per passentar leu zacons dis. Denton ha ella stuiu serender tut surura per ina nova operaziun en spital. Era da quei eis ella serevegnida dètg stupent. Muort ina maldispostadad ha ei num puspei ir el spital a Glion. Leu ha ella returnau sia olma al Scaffider ils 19 da december 1982 entras ina daguota dil cor. Ils 22 da december han ins surdau quella buna mumma alla freida fossa. Ina sepultura sco ins vesa mo darar a Sedrun. Ina consolaziun per ils ses restai anavos. Cu ina buna mumma vegn surdada al tratsch benediu, fa quei mal. Ins fa bia patatgs.

La Catrina ha fatg il viadi ella perpetnadad. Dil tschiel anora vegn ella a gidar nus. Leu calan ils mals terresters ed ina legria senza fin entscheiva. — Alla famiglia en malencurada condolein nus da cor. Alla preziada Catrina sclareschi la glisch da Nadal. A tuts cars defuncts in benediu ruaus. R.I.P.